

BOSE[®]



LIFESTYLE[®] 135

HOME ENTERTAINMENT SYSTEM

Setup Guide | Installationsvejledning | Setup-Anleitung | Guía de instalación
Guide d'installation | Guida all'installazione | Telepítési útmutató | Installatiehandleiding
Podręcznik konfiguracji | Asennusopas | Snabbinstallationsguide

SICHERHEITSHINWEISE

Bitte lesen Sie dieses Handbuch

Beachten Sie sorgfältig die Hinweise in dieser Anleitung. Die Anleitung unterstützt Sie beim Einrichten und ordnungsgemäßen Betrieb des Systems und seiner modernen Funktionen. Bewahren Sie das Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

Alle Bose-Produkte müssen gemäß den örtlichen und staatlichen Vorschriften sowie gemäß allen Branchenbestimmungen verwendet werden.



 Das Blitzsymbol mit Pfeilspitze in einem gleichseitigen Dreieck weist den Benutzer auf nicht isolierte, gefährliche elektrische Spannung innerhalb des Systemgehäuses hin. Es besteht die Gefahr von Stromschlägen!

 Das Ausrufezeichen innerhalb des gleichseitigen Dreiecks macht den Anwender auf wichtige Bedienungs- und Wartungsanweisungen in dieser Anleitung aufmerksam.

WARNUNG:

- Um die Gefahr von Stromschlägen zu vermeiden, stecken Sie den breiten Kontakt des Netzsteckers in den breiten Schlitz der Steckdose. Überzeugen Sie sich vom korrekten Sitz des Steckers.
- Um Brände und Stromschläge zu vermeiden, darf dieses Produkt weder Regen noch Feuchtigkeit ausgesetzt werden.
- Setzen Sie dieses Gerät nicht Tropfen oder Spritzern aus und stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände, beispielsweise Vasen, auf oder in die Nähe des Geräts. Achten Sie wie bei allen Elektronikprodukten darauf, keine Flüssigkeiten in ein Teil des Systems zu schütten. Dadurch kann es zu Fehlfunktionen oder Bränden kommen.
- Stellen Sie keine brennenden Kerzen oder ähnliches auf das Gerät oder in die Nähe des Geräts.
- Enthält kleine Teile, die verschluckt werden können und eine Erstickungsgefahr darstellen. Nicht geeignet für Kinder unter drei Jahren.



ACHTUNG:

- Nehmen Sie keine Veränderungen am System oder am Zubehör vor. Nicht autorisierte Veränderungen können die Sicherheit, die Einhaltung von Richtlinien und die Systemleistung beeinträchtigen. In diesem Fall kann die Garantie ungültig werden.
- Laute Musik kann zu Gehörschäden führen. Vermeiden Sie extreme Lautstärken, insbesondere über längere Zeiträume, wenn Sie Kopfhörer benutzen.

Hinweise:

- Falls Sie den Netzstecker oder eine Mehrfachsteckdose verwenden, um das Gerät von der Stromversorgung zu trennen, sollten Sie sicherstellen, dass Sie jederzeit auf den Stecker zugreifen können.
- Das Produkt ist nicht zum Einsatz im Freien geeignet. Verwenden Sie es nur innerhalb von Gebäuden und nicht in Campingfahrzeugen, auf Booten oder in ähnlichen Umgebungen.
- Das Etikett mit der Produktbezeichnung befindet sich auf der Unter- oder Rückseite des Geräts.
- Die mit diesem System mitgelieferten Verbindungskabel sind nicht für den Wandeinbau zugelassen. Bitte sehen Sie in Ihren örtlichen Bauvorschriften wegen des korrekten Draht- und Kabeltyps nach, der für den Wandeinbau erforderlich ist.
- Dieses Produkt darf nur mit dem im Lieferumfang enthaltenen Netzteil betrieben werden.



廢電池請回收

Leere Batterien müssen getrennt entsorgt werden und gehören nicht in den Hausmüll. Verbrennen Sie keine Batterien.



Dieses Produkt erfüllt alle vorgeschriebenen EU-Richtlinien. Die vollständige Konformitätserklärung ist einsehbar unter www.bose.com/static/compliance.

Weitere Sicherheitshinweise

Weitere *Wichtige Sicherheitshinweise* finden Sie auf einem Hinweisblatt im Versandkarton.

Wichtige Sicherheitshinweise

1. Lesen Sie die folgenden Anweisungen.
2. Bewahren Sie die Anweisungen auf.
3. Beachten Sie alle Warn- und Sicherheitshinweise.
4. Befolgen Sie alle Anweisungen.
5. Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
6. Reinigen Sie das Gerät nur mit einem sauberen, trockenen Tuch.
7. Achten Sie darauf, dass die Lüftungsöffnungen nicht blockiert sind. Stellen Sie das Gerät nur in Übereinstimmung mit den Herstelleranweisungen auf.
8. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen auf, wie Heizkörpern, Wärmespeichern, Öfen oder anderen Geräten (auch Verstärkern), die Wärme erzeugen.
9. Bei Verwendung eines gepolten Steckers: Beeinträchtigen Sie in keiner Weise die Schutzfunktion des Schutzkontaktsteckers. Ein gepolter Stecker hat zwei Stromkontakte, von denen einer breiter als der andere ist. Ein Schutzkontaktstecker hat zwei Stromkontakte und einen dritten Erdungskontakt. Der dritte Kontakt dient der Sicherheit. Falls der mitgelieferte Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker, um die Steckdose auszutauschen.
10. Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es keine Stolpergefahr darstellt und nicht beschädigt werden kann – insbesondere im Bereich von Steckern und Steckdosen und dort, wo das Netzkabel aus dem Gerät herausgeführt wird.
11. Verwenden Sie nur Zubehör-/Anbauteile, die vom Hersteller zugelassen sind.
12. Verwenden Sie für das Gerät nur Rollwagen, Ständer, Dreibeine, Halterungen oder Tische, die vom Hersteller zugelassen sind oder zusammen mit dem Gerät verkauft werden. Falls Sie einen Rollwagen verwenden, dürfen Sie die Einheit Gerät/Rollwagen nur mit Vorsicht bewegen, damit Verletzungen beim möglichen Umkippen ausgeschlossen sind. 
13. Ziehen Sie das Netzkabel bei Gewitter oder bei längerer Nichtbenutzung des Gerätes aus der Steckdose.
14. Wenden Sie sich bei allen Reparatur- und Wartungsarbeiten nur an qualifiziertes Personal. Wartungsarbeiten sind in folgenden Fällen nötig: bei Beschädigungen wie z. B. des Netzkabels oder Netzsteckers, wenn Flüssigkeiten oder Gegenstände in das Gehäuse gelangt sind, das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt wurde, fallen gelassen wurde oder nicht ordnungsgemäß funktioniert.

HDMI und das HDMI-Logo sind Marken oder eingetragene Marken von HDMI Licensing, LLC in den Vereinigten Staaten und anderen Ländern.

iPod und iPhone sind Marken von Apple, Inc., eingetragen in den USA und anderen Ländern.

©2011 Bose Corporation. Dieses Dokument darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung weder ganz noch teilweise reproduziert, verändert, vertrieben oder in anderer Weise verwendet werden.

WILLKOMMEN	6
Vielen Dank	6
Auspacken	6
Wandmontagekit	7
SYSTEM-EINRICHTUNG	8
Zusammenstellen des Systems	8
Schritt 1: Lautsprecher-Array einrichten	8
Schritt 2: Steuerkonsole einrichten	11
Schritt 3: Acoustimass [®] -Modul einrichten	14
Erstmalige Inbetriebnahme	15
Schritt 1: Die Fernbedienung einrichten	16
Schritt 2: System einschalten und Anweisungen auf dem Bildschirm befolgen	16
Probleme beim Einrichten	17
Kundendienst	17

WILLKOMMEN

Vielen Dank

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Bose® LIFESTYLE® 135-System entschieden haben. Dieses Handbuch liefert eine Schritt-für-Schritt-Anleitung für das Einrichten Ihres neuen Systems.

Ihr neues Home-Entertainment-System beinhaltet ein Lautsprecher-Array, eine Steuerkonsole, ein Acoustimass-Modul, eine Universalfernbedienung und ein Dock für iPod oder iPhone.

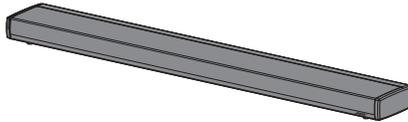
Auspacken

Packen Sie den Karton vorsichtig aus. Falls Teile offensichtlich beschädigt sind, verwenden Sie sie nicht. Teilen Sie Bose oder Ihrem Bose-Vertragshändler die Beschädigung unverzüglich mit. Eine Liste mit Kontaktinformationen finden Sie im Versandkarton.

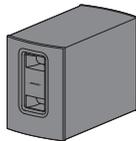
Achten Sie darauf, das gesamte Verpackungsmaterial aufzubewahren. Dies ist die sicherste Methode für eventuell erforderlichen Versand oder Transport.

Kartoninhalt:

- **Lautsprecher-Array**



- **Acoustimass®-Modul**



- **Zubehörkits**

Jedes Kit ist mit einem Symbol auf dem Karton gekennzeichnet. Die Symbole erscheinen in den System-Setup-Schritten, um anzugeben, wo die Teile hin gehören.

Kabel und Stromkabelkit



Audioeingangskabel



Netzkabel*



MW-Antenne

*Geeignete Netzkabel für Ihre Region werden mitgeliefert.

Fernbedienungs-
kit

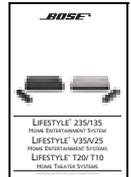
Fernbedienung



Batterien

Headset für die ADAPTIQ®-
AudiokalibrierungDock für iPod
oder iPhoneUKW-
AntenneKabel mit
Infrarotsender

Stereo-Audiokabel

Bedienungs-
anleitungUSB-Flash-Laufwerk
(nur für die
Systemaktualisierung)Verlängerungsfüße
für das Lautsprecher-
ArrayFüße des
Acoustimass-
ModulsSteuerkonsolen-
kit

Steuerkonsole



Netzteil



HDMI™-Kabel

Wandmontagekit

Das Lautsprecher-Array kann an der Wand montiert werden. Wenn Sie dies tun möchten, wenden Sie sich an Bose, um ein WB-135 Wandmontagekit zu erwerben.

ACHTUNG: Verwenden Sie keine anderen Befestigungselemente für die Wandmontage des Lautsprecher-Arrays außer dem WB-135 Wandmontagekit.

ACHTUNG: Stellen Sie das Lautsprecher-Array nicht in die Nähe einer oder auf eine Wärmequelle, zum Beispiel einen Kamin. Schäden, die an Ihrem Lautsprecher-Array entstehen, wenn es auf einen Kamin gestellt wird, sind von der eingeschränkten Garantie für das LIFESTYLE®-System nicht abgedeckt.

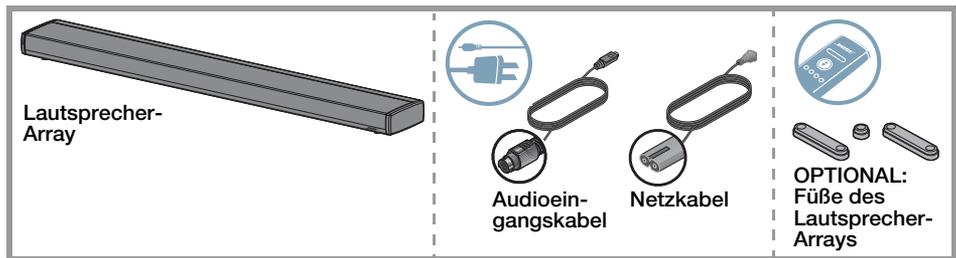
Zusammenstellen des Systems

Hinweis: Das LIFESTYLE® 135-System nutzt die reflektierenden Flächen Ihres Raums, um eindrucksvollen Raumklang zu liefern. Für optimale Klangqualität sollte das Lautsprecher-Array nicht in einem Schrank oder diagonal in einer Ecke stehen.

Hinweis: Um Funkstörungen zu vermeiden, sollten Sie andere drahtlose Geräte, wie zum Beispiel drahtlose Computernetzwerk-Router, kabellose Telefone, Mikrowellenöfen oder andere WiFi-fähigen Audi-/Videogeräte, vom Lautsprecher-Array und Acoustimass®-Modul entfernt aufstellen.

Schritt 1: Lautsprecher-Array einrichten

Sie benötigen:

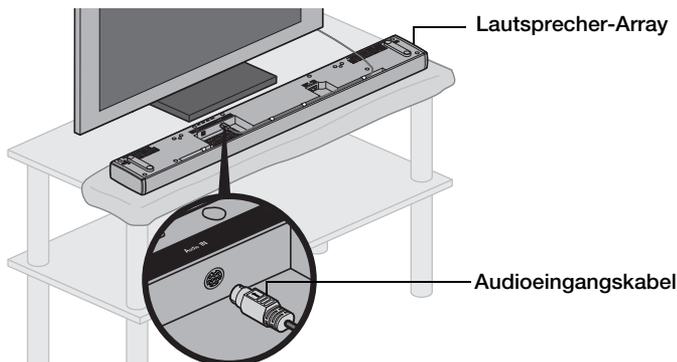


- A.** Legen Sie das Lautsprecher-Array mit der Gitterseite nach unten auf den Tisch vor das Fernsehgerät.

Hinweis: Um die Oberfläche des Tisches zu schützen, können Sie während des Einrichtens ein Tuch unter das Lautsprecher-Array legen. Sie können den Schaumstoffbeutel vom Lautsprecher-Array nach dem Entfernen für diesen Zweck verwenden.

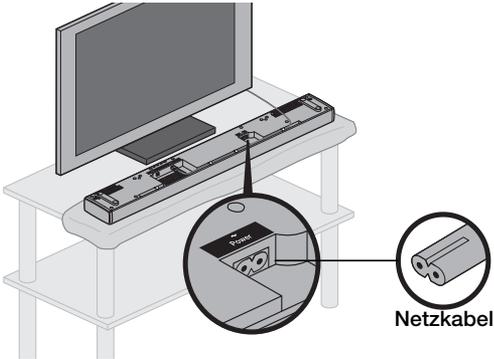
Hinweis: Achten Sie darauf, dass Sie die Schutzfolie ganz vom Lautsprecher-Array entfernen, bevor Sie das System in Betrieb nehmen. Wenn Sie sie nicht entfernen, kann die akustische Leistung beeinträchtigt sein.

- B.** Schließen Sie das Audioeingangskabel an den Anschluss mit der Bezeichnung **Audio In** am Lautsprecher-Array an. Achten Sie darauf, dass die ebene Fläche mit dem Pfeil auf dem Stecker nach oben zeigt.

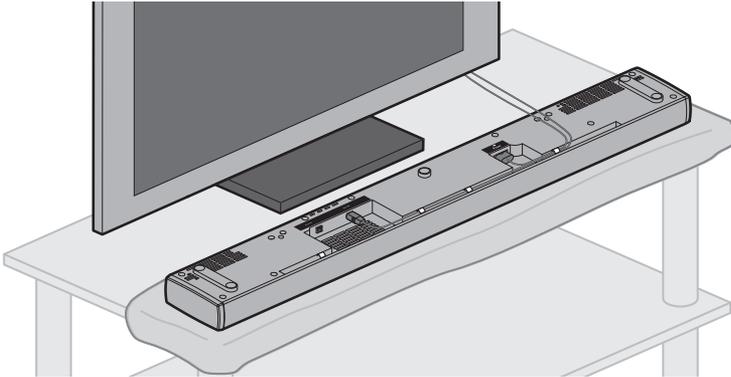


- C.** Schließen Sie den kleinen Stecker des Netzkabels an den Anschluss mit der Bezeichnung **Power** an.

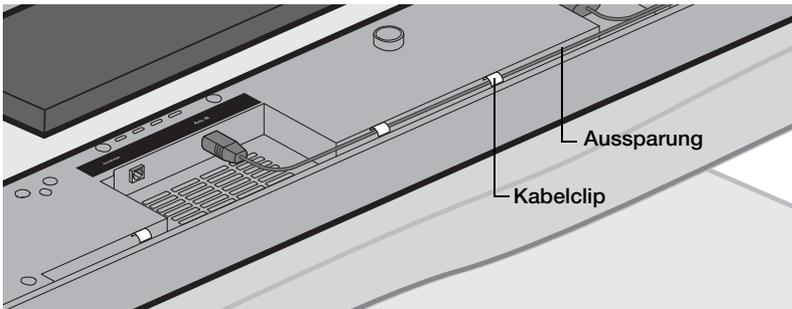
Hinweis: Schließen Sie das Netzkabel noch nicht an eine Netzsteckdose an. Sie werden zu einem späteren Zeitpunkt im Setup-Prozess dazu aufgefordert.



- D.** Verlegen Sie die Kabel, wie dies für Ihren Aufstellungsort erforderlich ist.



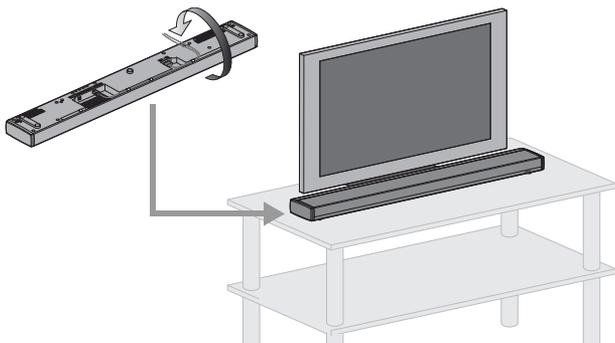
OPTIONAL: Befestigen Sie die Kabel unter den Clips in der Aussparung, die längs des Lautsprecher-Arrays verläuft.



SYSTEM-EINRICHTUNG

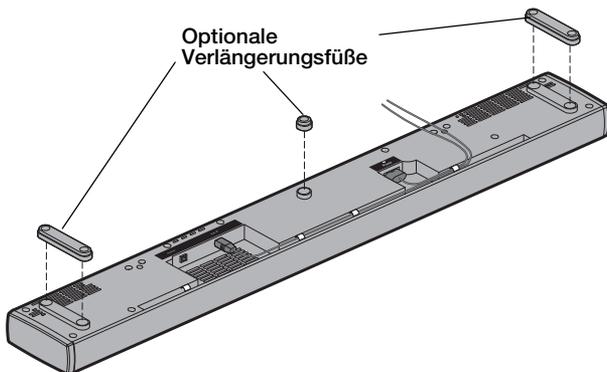
- E.** Drehen Sie das Lautsprecher-Array um und stellen Sie es mit Lautsprechergitter in Richtung Raum vor das Fernsehgerät.
-

ACHTUNG: Das Lautsprecher-Array muss auf eine solide ebene Fläche gestellt werden. Damit es stabil steht, müssen alle FüÙe unten am Lautsprecher-Array die Tischplatte berühren



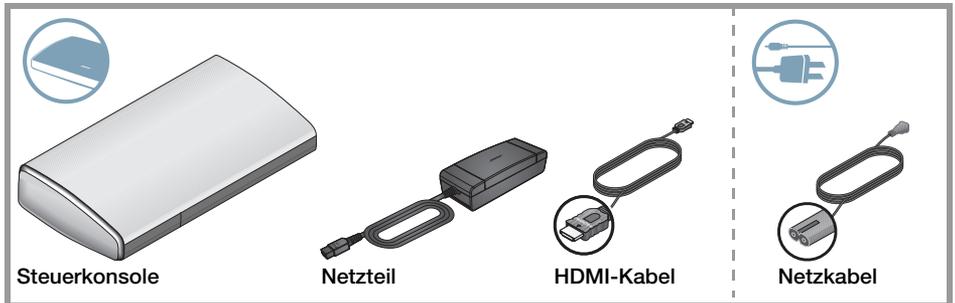
ACHTUNG: Vergewissern Sie sich beim Aufstellen des Lautsprecher-Arrays, dass es keine Belüftungsöffnungen am Fernsehgerät blockiert. Sehen Sie in der mit dem Fernsehgerät mitgelieferten Bedienungsanleitung nach und installieren Sie es gemäß der Anleitung des Herstellers.

- F. OPTIONAL:** Um das Lautsprecher-Array höher zu stellen und mehr Platz darunter zu lassen, können Sie die optionalen VerlängerungsfüÙe (mitgeliefert) anbringen.

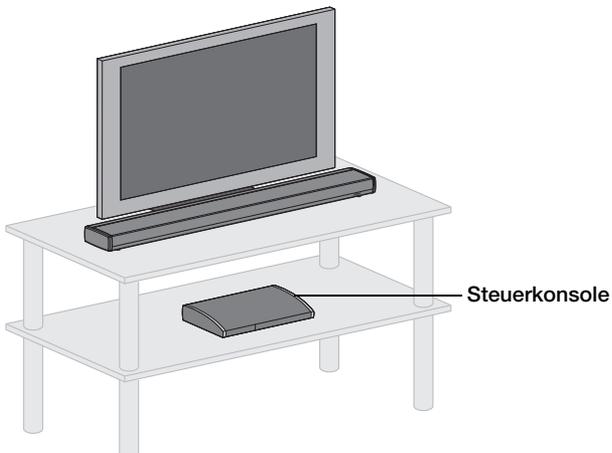


Schritt 2: Steuerkonsole einrichten

Sie benötigen:



- A.** Stellen Sie die Steuerkonsole auf eine ebene, stabile Fläche in der Nähe Ihres Fernsehgeräts.

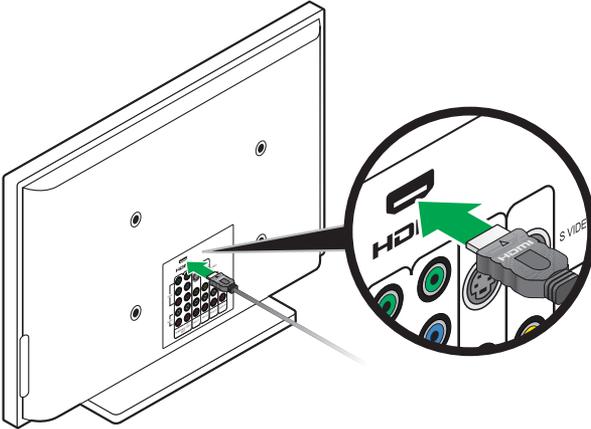


Hinweis: Stellen Sie die Steuerkonsole vorübergehend so auf, dass Sie leicht auf die Anschlüsse an der Rückseite zugreifen können, bis die Installation des Systems vollständig abgeschlossen ist.

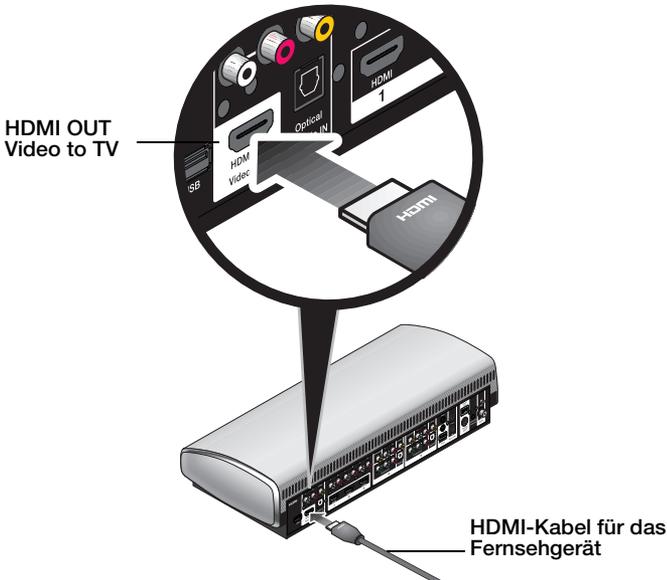
SYSTEM-EINRICHTUNG

- B.** Schließen Sie ein Ende des HDMI-Kabels an den HDMI-Eingangsanschluss des Fernsehgeräts an.

Hinweis: Wenn bereits ein HDMI-Kabel an den HDMI -Eingangsanschluss am Fernsehgerät angeschlossen ist, können Sie dieses verwenden. Trennen Sie einfach das andere Ende.



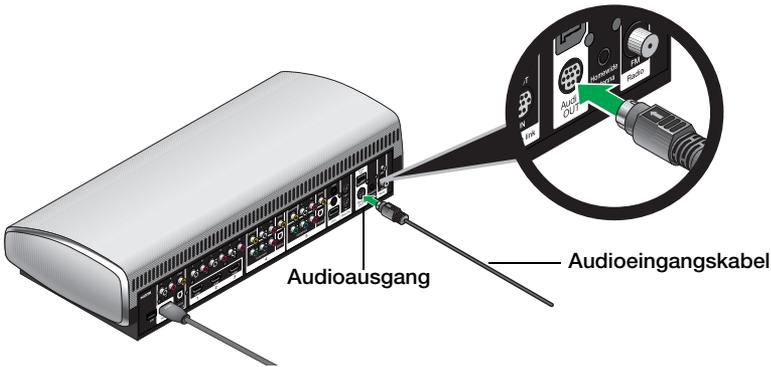
- C.** Schließen Sie das andere Ende des HDMI-Kabels, das Sie verwenden, an den mit **HDMI OUT Video to TV** gekennzeichneten Anschluss an der Steuerkonsole an.



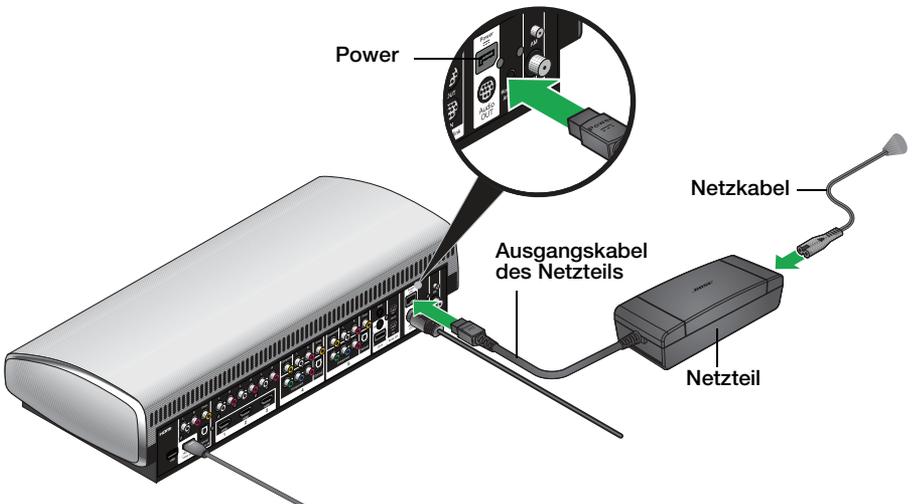
- D.** Schließen Sie das Audioeingangskabel vom Lautsprecher-Array an den Anschluss mit der Bezeichnung **Audio Out** an der Steuerkonsole an.

Achten Sie darauf, dass die ebene Fläche mit dem Pfeil auf dem Stecker nach oben zeigt.

Hinweis: Vergewissern Sie sich, dass das Audioeingangskabel nicht an einen Bose® Link-Anschluss angeschlossen ist.



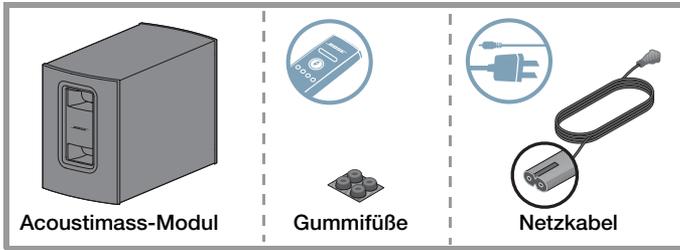
- E.** Schließen Sie das Ausgangskabel des Netzteils an den Anschluss mit der Bezeichnung **Power** an.



- F.** Schließen Sie ein Netzkabel an das Netzkabel an.
- G.** Schließen Sie die Netzkabel vom Lautsprecher-Array und vom Acoustimass-Modul an eine Netzsteckdose an.

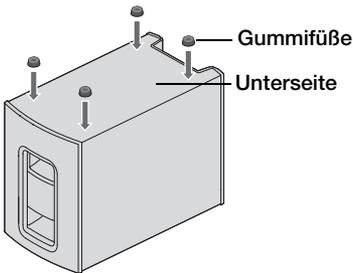
Schritt 3: Acoustimass®-Modul einrichten

Das benötigen Sie für die folgenden Schritte:

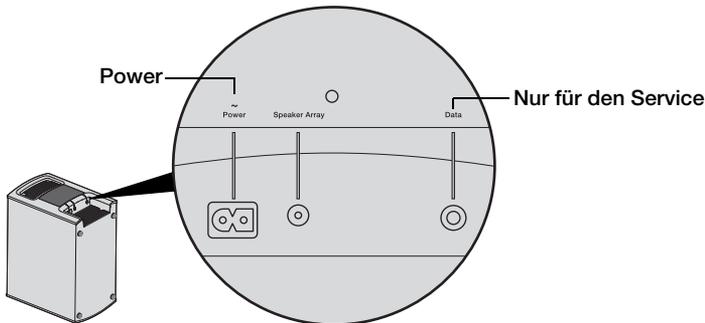


ACHTUNG: Wählen Sie eine stabile und ebene Fläche für das Acoustimass-Modul. Achten Sie auf einen festen Stand. Bei einer glatten Unterlage (Marmor, Glas, poliertes Holz) können die Lautsprecher durch Erschütterungen leicht verrutschen.

- A.** Wenn Sie das Acoustimass®-Modul auf einem Fußboden ohne Teppich oder anderen glatten Flächen aufstellen, können Sie die mitgelieferten GummifüÙe an der Unterseite des Moduls anbringen, damit es stabiler steht und der Boden geschützt wird.

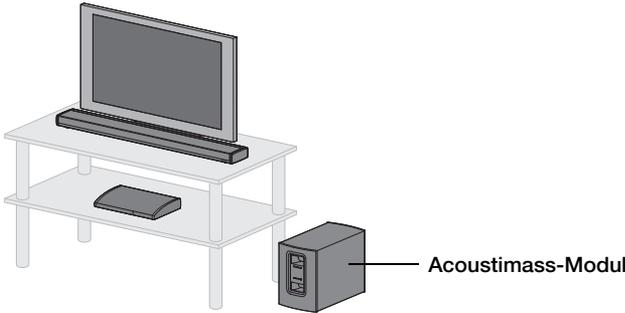


- B.** Schließen Sie den kleinen Stecker des Netzteils an den **Power**-Anschluss an.

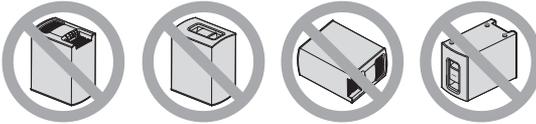


C. Beachten Sie beim Aufstellen des Acoustimass®-Moduls die folgenden Richtlinien:

- Stellen Sie das Acoustimass-Modul für optimale Klangqualität auf den Füßen an derselben Wand wie das Fernsehgerät oder an einer anderen Wand im vorderen Drittel des Raums auf.
- Die Öffnung an der Vorderseite des Moduls kann in jede Richtung zeigen.
- Vergewissern Sie sich, dass sich eine Netzsteckdose in der Nähe befindet.



ACHTUNG: Stellen Sie das Acoustimass-Modul nicht auf die Vorderseite, die Rückseite, die Seite oder die Oberseite.

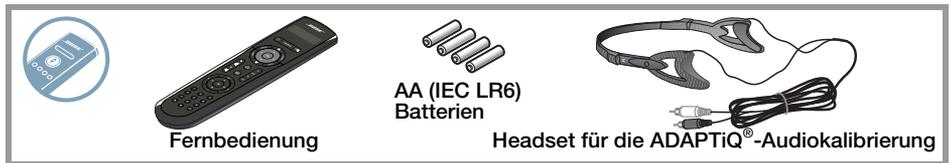


Hinweis: Achten Sie darauf, dass Sie die Schutzfolie ganz vom Acoustimass-Modul entfernen, bevor Sie das System in Betrieb nehmen. Wenn Sie sie nicht entfernen, kann die akustische Leistung beeinträchtigt sein.

D. Schließen Sie das Netzkabel des Acoustimass-Moduls an eine Netzsteckdose an.

Erstmalige Inbetriebnahme

Das benötigen Sie für die folgenden Schritte:

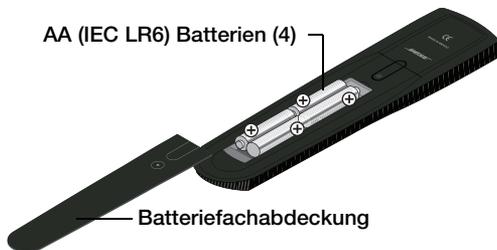


Bevor Sie beginnen:

- Schließen Sie noch keine anderen Geräte an die Steuerkonsole an. Die Anweisungen auf dem Fernsehbildschirm sagen Ihnen, wann Sie dies tun können.
- Vergewissern Sie sich, dass das Lautsprecher-Array und das Acoustimass-Modul in ihrer endgültigen Position stehen, bevor Sie die ADAPTiQ-Audiokalibrierung durchführen.

Schritt 1: Die Fernbedienung einrichten

- A. Öffnen Sie die Batteriefachabdeckung auf der Rückseite der Fernbedienung.



- B. Legen Sie vier AA-Batterien (IEC LR6) ein und achten Sie dabei auf die Markierungen für die Plus- und Minuspole im Batteriefach.
- C. Schließen Sie die Batteriefachabdeckung wieder.

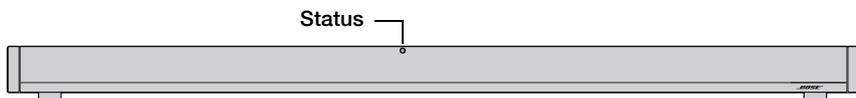
Schritt 2: System einschalten und Anweisungen auf dem Bildschirm befolgen

- A. Drücken Sie die Power-Taste (⏻) an der Steuerkonsole, um das System einzuschalten.

Da sich das System während des Standby-Betriebs im Energiesparmodus befindet, kann es mehrere Sekunden dauern, bis es eingeschaltet ist. Wenn das Netzlämpchen an der Steuerkonsole zu blinken aufhört und grün bleibt, ist das System betriebsbereit.



- B. Überprüfen Sie, ob die Statusanzeige am Lautsprecher-Array ausgeschaltet ist.



Wenn die Statusanzeige orange blinkt:

- Es besteht keine drahtlose Verbindung zwischen dem Lautsprecher-Array und dem Acoustimass®-Modul.
- Sehen Sie in der Fehlerbehebungstabelle auf der Rückseite der Bedienungsanleitung nach und befolgen Sie die Anweisungen für die Behebung des Problems „Kein Ton“.

- C.** Schalten Sie das Fernsehgerät ein.
- D.** Verwenden Sie die mit Ihrem Fernsehgerät mitgelieferte Fernbedienung, um den TV-Eingang entsprechend dem Anschluss des LIFESTYLE®-Systems zu ändern.
- E.** Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Fernsehbildschirm. Sie werden aufgefordert, Folgendes zu tun:
- Wählen Sie Ihre Sprache aus.
 - Führen Sie das ADAPTiQ®-Audio-Kalibrierungssystem aus.
 - Schließen Sie die Audio-/Videogeräte an und richten Sie sie mithilfe des intelligenten UNIFY®-Integrationsystems ein.
 - Konfigurieren Sie die Bose®-Fernbedienung für die Steuerung der angeschlossenen Geräte.

Probleme beim Einrichten

Wenn während des Einrichtungsvorgangs Probleme auftreten, zum Beispiel eine nicht erkannte Gerätefernbedienung oder ein Anschlussfehler, können Sie jederzeit zum UNIFY-Menü gehen und einen Teil der System-Einrichtung korrigieren oder ändern. Siehe „Systemeinrichtung ändern“ in der Bedienungsanleitung.

Hilfe bei der Behebung von Problemen finden Sie in der Fehlerbehebungstabelle in der Bedienungsanleitung des Systems.

Kundendienst

Weitere Hilfe zur Problembehandlung erhalten Sie beim Bose®-Kundendienst. Sehen Sie in der mit dem System mitgelieferten Adressliste nach.



342899-0010

BOSE[®]
Better sound through research[®]

2011 Bose Corporation, The Mountain,
Framingham, MA 01701-9168 USA
AM342899 Rev 00